

# 美京医疗中心第四届慈善匹克球赛圆满举行 爱心人士齐聚一堂，为特教儿童点燃希望

**Thank You Sponsors**

**Platinum Sponsors**

**Seventy2 Capital**  
Wealth Management  
The Cabalu Group of Seventy2 Capital Wealth Management (George Cabalu)

**STEWART PARTNERS**  
Steward Partners Global Advisory (Theodore A. Schwab)

**Gold Sponsor**

**David Trone**  
David Trone

**Soo Love, LLC**  
(Charles Chen & Gina Chen)

**Silver Sponsors**

**Shengting Pan**  
Shengting Pan

**Team & Player sponsors**

- Mo-Ping Chow & Tai-Hui Chow
- Veronica Kang & James Lee
- Kate Youn & Heath Kang
- Lisa Lorraine
- Will Wu & Eric Wu
- Yeh-Fong Chen
- Chen-Yu Gung (Chien Kuo High School)
- Phil Zen
- Timothy Chi & Lee Wang
- Sophie Shih
- Vincent Young
- CCACC Evergreen Pickleball

**SUPPORT PROMISE Support Kids**

感谢赞助商、参赛者、捐款人以及义工的支持



感谢所有参赛者、义工及赞助人士的支持。

### 赛事激烈角逐

随后赛事正式展开。今年共有16支队伍参与角逐，依参赛经验分为高阶组与中阶组。

经过多轮精彩激烈的比赛后，高阶组方面，由刘辉龙 (Steve Liu) 先生与 Sam Li 先生组成的 CCACC 常青社匹克球一号队荣获冠军；Will Wu 先生与 Eric Wu 先生的 W Team 队获得亚军；Michelle Liu 女士与 Po Wang 女士的 MiPo 队获得季军。

中阶组方面，由 Alice Chen 女士与 David Huang 先生组成的 Alice & David 队夺得冠军；陈嘉和先生与任尔翔先生的 Soo Love 队获得亚军；Lisa Lorraine 女士与 Auden Siegel 先生的 L&A 队获得季军。

### 星愿计划简介

“星愿营”(PROMISE Program) 由马里兰大学特殊教育专家团队、美京医疗中心，以及 Speech Garden 共同成立，致力于为发展迟缓及特

殊需求儿童提供系统化的社交技能训练，同时协助家长获得照护技巧、资源导航与权益倡导等专业支持。

美京医疗中心表示，特殊需求儿童及其家庭需要社会各界长期关注，唯有通过社区彼此互助，才能共同打造更具包容与关怀的成长环境，让每一位孩子都能发挥潜能、绽放光彩。

### 感谢各方支持

本次活动能够顺利举办，主办方特别感谢各界善心人士鼎力相助。美京医疗中心首先向白金赞助商 George C. Cabalu 先生致上诚挚谢意。Cabalu 先生为投资顾问公司 Seventy2 Capital Wealth Management 高级董事总经理兼财务顾问，四年来持续赞助“星愿营”计划，协助美京医疗中心为社区提供更多元且完善的服务。

Seventy2 Capital Wealth Management 的 The Cabalu Group 是一支以客户为中心、重视长期成长的财富管理团队，致力于协助客户实现人生与财务目标。

他们的支持不仅促成了活动的顺利举办，更展现了企业对社区以及特殊需求儿童家庭的关怀与承诺。

同时，主办方亦特别感谢另一位白金赞助商——金融投资顾问公司 Steward Partners Global Advisory 联合创始人暨美京医疗中心长期资助者 Theodore A. Schwab 先生，感谢他长年认同并支持美京医疗中心服务社区居民的使命与理念。

Steward Partners Global Advisory 是一家领先的独立财富管理机构，长期致力于为个人与家庭提供专业且全面的金融服务方案。此外，美京医疗中心亦向金牌赞助人 David Trone 先生 (前美国马里兰州联邦众议员)，银牌赞助人陈嘉和先生与夫人 Gina Chen 女士，以及 Shengting Pan 先生致上由衷谢意。

同时，也特别感谢 CCACC 董事暨美京医疗中心义务主治医师周武屏先生与夫人周谢苔蕙女士的爱心捐赠，并感谢陈怡芳女士和 Sophie Shih 女士慷慨支持。

### 爱心共建未来

对于所有默默付出的善心人士、义工及慈善匹克球赛参与者，美京医疗中心致以最诚挚的谢意，并期盼未来能持续凝聚更多社区力量，携手推动社区关怀，造福更多有需要的家庭与居民。

(撰文: CCACC 行政办公室)

美京医疗中心 (CCACC Health Center) 于2026年5月17日 (周日) 在美京博翔馆 (CCACC Sports) 圆满举办第四届慈善匹克球赛。本次活动以支持“星愿营计划”(Promise Program) 为宗旨，成功为社区特殊需求儿童相关服务筹募善款，期盼通过实际行动，为更多家庭带来支持与希望。

慈善匹克球赛自2022年创办以来，已成为美京医疗中心年度最具代表性的慈善活动之一。今年活动由美京医疗中心与美京博翔馆合作，并由 CCACC 前董事陈嘉和 (Charles Chen) 先生与现任董事萧一白 (Terry Hsiao) 先生携手策划推动，凝聚社区力量，共襄善举。

### 球场共聚一堂

尽管当日阴雨连绵，所幸美京博翔馆室内球场的气膜 (Bubble) 仍正常开放，为活动提供了稳定且舒适的比赛环境，让参赛者能够不受天气影响，安心投入赛事。

值得一提的是，陈嘉和先生与美京博翔馆副主任任尔翔 (Phil Zen) 先生亲自组成队伍“Soo Love”参赛；萧一白董事及祁若驹 (Timothy Chi) 董事亦分别率队投入赛事。美京博翔馆主任暨 CCACC 联合创始人李志翔先生亦亲临活动现场。建中校友会 (Chien Kuo High School) 会长 Steve Chen 先生再次热心参与。比赛中，新旧朋友齐聚交流，气氛热络温馨。

开赛前，美京医疗中心主任陆惠兴 (Kate Lu) 女士致词，简要介绍美京医疗中心多年来深耕社区健康服务的理念，以及“星愿营” PROMISE 计划的服务宗旨，并诚挚



## 美京華人活動中心 誠徵兼職英文老師 (Part-time ESOL Instructor)

### 【應徵資格】

- 具備良好英文聽、說、讀、寫能力
- 中文能力不限
- 有愛心、耐心，善於溝通並具團隊合作精神
- 具英文教學經驗 (線上 and/or 實體教學)
- 有英文教學合格證書者優先考慮

### 【工作內容】

- 為社區成人教授英文聽、說、讀、寫課程
- 協助學員提升日常英文溝通能力
- 配合課程活動及教學安排

### 【工作時間】

兼職，工作時間可面議

### 【申請方式】

請將個人履歷寄至：  
education@ccacc-dc.org

### 【聯絡電話】

如有疑問，歡迎致電：  
301-250-7143

美京華人活動中心 成人英語教室  
歡迎您的加入!

## 美京博雅苑 2026 夏令营打造充实暑假生活

美京博雅苑 (CCACC Academy) 2026 夏令营现已全面开放报名! 营期自6月22日 (周一) 起至8月21日 (周五) 止, 为期九周, 课程多元、内容精彩, 欢迎5至13岁学童踊跃参加, 开启充实又快乐的暑假生活。

### 一站式多元教育空间

美京博雅苑 (CCACC Academy) 是大华府地区知名的非营利教育机构与文化教育空间, 全年提供针对K-5年级学生的 STEAM/STEM、语文阅读写作、中文、表演艺术、视觉艺术与运动等多元课程, 并设有专为2至5岁幼儿打造的双语启蒙教育中心。学院致力于为大华府地区家庭打造安全、创新、多元与全方位的学习体验, 成为孩子探索兴趣、建立自信与累积成就的理想平台。

每到夏季, 美京博雅苑都精心规划内容丰富、充满创意的暑期夏令营, 为孩子们打造难忘的学习与成长体验。夏令营提供丰富实作课程与活动, 涵盖九大主题类别, 包括: 学术、艺术、中文、幼儿教育、未来领袖、体育活动、多元兴趣、表演艺术及 STEM, 满足不同年龄与性格孩子的成长需求。

2026 年度夏令营共开设 71 门课程, 结合学术与创意, 设计多样, 亮点纷呈:

- 表演艺术类: 戏剧、音乐剧、街舞、舞蹈等, 让孩子勇于表达、展现舞台魅力
- STEM 类: 乐高机器人、电路实验、AI 编程、数学游戏, 强化逻辑与解决问题能力
- 艺术创作类: 绘画、素描、黏土、创意工艺, 激发无限想像力
- 多元兴趣类: 魔术、厨艺、桌游、编织等, 培养生活应用能力
- 未来领袖类: 公开演讲、理财素养、团队领导等,

奠定软实力与品格养成

6. 中文与文化类: 沉浸式中文学习、书法与民俗活动, 延续文化根基

7. 运动类: 篮球、羽毛球、体能挑战, 训练协调性与团队精神

8. 学术提升类: 阅读理解、英文写作、数理逻辑, 为新学期打下稳固基础

### 弹性时间安排与健康膳食

夏令营上课时间为周一至周五上午9点至下午4点, 另提供弹性早托 (8:00 - 9:00) 及晚托 (16:00 - 18:00) 服务, 方便双新家庭灵活接送。每日营养午餐及两次点心全由专业供餐团队准备, 所有食品不含坚果, 亦可依个别过敏或特殊饮食需求调整, 照顾每位孩子的健康安全。

### 小班互动教学及专业团队指导

所有课程由具备多年教学经验的专业师资授课, 采用小班制与互动式教学, 让每位学生都能获得充分关注与引导。学院同时注重品格教育与合作精神, 让孩子在快乐学习中培养自信、责任感与人际技巧。

报名请扫描下方二维码:



联系电话:  
301-978-3918 /  
301-978-3922  
联络邮箱:  
info@ccaccacademy.org  
美京博雅苑地址:  
9400 Key West Avenue, Rockville, MD 20850

## 美京博翔馆 2026 年暑期游泳课程开放报名

随着夏季来临, 儿童水上安全与游泳技能培养再次成为许多家庭关注的焦点。由美京博翔馆 (CCACC Sports) 推出的 2026 年夏季游泳课程现已开放报名, 课程针对 3 至 18 岁儿童与青少年设计, 通过循序渐进的教学方式, 协助学员建立水中安全观念与游泳基础能力。

本年度“Learn-To-Swim”夏季课程将于6月至8月期间举行, 共分为两期: 第一期为6月22日至7月19日, 第二期为7月20日至8月16日, 并另设8月17日至23日补课周, 方便家长弹性安排暑期活动与家庭行程。

课程采小班制与分级教学, 依学员能力划分不同程度班级, 内容涵盖水中适应、漂浮、自由式踢水与换气、仰式、蛙式、蝶式及踩水等基础与进阶技巧, 协助孩子循序建立良好泳技与水中安全能力。

所有课程均由具专业资格的教练团队授课, 强调在安全、鼓励与支持性的学习环境中, 引导孩子从基础开始逐步培养水性 with 自

### 美京博翔馆 2026年暑期游泳课程 开放报名

课程内容:  
水中适应 | 漂浮自由式 | 仰式 | 蛙式 | 蝶式 | 踩水技巧  
专为3至18岁  
儿童与青少年  
设计

2026年6月22日至  
2026年8月23日

16601 Roundabout Drive  
Gaithersburg, MD 20878



信, 同时提升自我保护与水上安全意识。

夏季课程每周至少需参加两次, 上课时间安排于周一、周二、周四及周五下午, 另设周日上午班别, 提供家庭更多弹性选择。家长可依孩子的暑期安排, 选择每周2至5次课程方案。

此外, 美京博翔馆亦提供学员程度评估与补课机制, 协助家长选择最适合孩子的课程级别。更多课程资讯与报名方式, 请扫描下方二维码参阅官方网站。

